

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 100 (1974)
Heft: 13

Rubrik: Gedankensplitter

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 28.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Gedanken-splitter

von Peter Heisch

Die Schoggirute zum Samichlaus ist ein sprechendes Symbol unserer Erziehungsmethode: Zuckerbrot und Peitsche zu einem Sinnbild verschmolzen.

Der Zwiespalt unserer Zeit offenbart sich am Streusalz:

Ohne seine Anwendung gibt es kein Durchkommen – mit ihm erfolgt das Durchrosten.

Heute haben Psychiater alle Hände voll damit zu tun, dass sie Leute, die nichts zu tun haben, soweit bringen, dass sie etwas mit sich anzufangen wissen. Das Ganze nennt man dann Therapie.

Wieviele von denen, die abends in die Fernsehöhre glotzen, geben sich der Täuschung hin, die Welt zu durchschauen.

Die Gegensätze stossen sich häufig auf engem Wohnraum in den Betonsilos: Wir wohnen zwar immer dichter beisammen, kommen einander jedoch nicht näher.

Man merkt zum ersten Male, dass man älter wird, wenn man die überreichten Geburtstagsgeschenke nur als Trostpreise empfindet.

Das ist die Tragik des Alters: Man hat zwar genügend Lebenserfahrung gesammelt, aber nun lässt das Gedächtnis nach, dieselbe auch zu verwerten.

«Es ist mir», schreibt ein Leser an die Redaktion eines Blattes, «ein dringendes Bedürfnis, ein solches bei Ihnen zu verrichten.»

AWG

Aufina hilft Ihnen im Umgang mit Geld

5200 Brugg Badenerstr. 11 Tel. 056 41 37 22	1211 Genf 1 17, rue du Cendrier Tel. 022 31 97 50	9001 St. Gallen Poststrasse 23 Tel. 071 23 13 25
4000 Basel 10 Steinenvorstadt 73 Tel. 061 22 08 64	1002 Lausanne 2, rue Caroline Tel. 021 20 76 31	1950 Sion 2, rue du Scex Tel. 027 2 95 01
6500 Bellinzona Viale Stazione 11 Tel. 092 25 96 46	6901 Lugano via L. Canonica 4 Tel. 091 3 87 41	3600 Thun Bälliz 49 Tel. 033 3 16 86
3001 Bern Laupenstrasse 10 Tel. 031 25 50 55	6000 Luzern Hirschengraben 43 Tel. 041 23 65 55	8401 Winterthur Obergasse 20 Tel. 052 22 92 25
2502 Biel Bahnhofplatz 9 Tel. 032 3 22 27	2001 Neuenburg 8, rue du Bassin Tel. 038 24 61 41	6300 Zug 2 Baarerstrasse 73 Tel. 042 21 68 33
7000 Chur 2 Bahnhofstr. 44 Tel. 081 22 41 24	4600 Olten Ringstrasse 8 Tel. 062 22 23 91	8003 Zürich Birmensdorferstrasse 83 Tel. 01 33 59 60

Aufina schenkt Ihnen ein Adress-Register. Damit Sie den offenen Kredit-Tresor überall finden.

Der Aufina-Tresor ist jetzt in 18 Städten offen und steht zu Ihrer Verfügung. Was bedeutet das für Sie? Dass Sie ganz in Ihrer Nähe stets offene Türen finden, wenn Sie Privatkredit suchen.

Kommen Sie ungeniert bei uns vorbei — oder rufen Sie an. Wir gewähren Ihnen gerne und schnell Kredit bis zu mehreren tausend Franken. Ganz unkompliziert, ohne Papierkrieg, ohne Bürgen und ohne bei Arbeitgeber und Bekannten herumzuspionieren.

Aufina-Kredite sind faire Kredite, mit klaren Bedingungen und einer Versicherung, welche die Raten für Sie bezahlt, wenn Sie während längerer Zeit arbeitsunfähig werden sollten.

Die Adresse des nächstgelegenen «offenen Tresors» finden Sie oben in

diesem Inserat. Damit sie nicht verlorengeht, halten wir Ihnen ein praktisches Adress- und Telefonbüchlein bereit. Sie erhalten es kostenlos, wenn Sie uns Ihre Adresse mitteilen.

Bon für ein Adress- und Telefonregister
(nur gültig solange Vorrat)

aufina

Name	_____
Vorname	_____
Strasse	_____
PLZ	_____
Ort	_____
Einsenden an Aufina AG, Postfach A 160, 8030 Zürich	

02

Aufina — der offene Kredit-Tresor der Schweiz. Bankgesellschaft